

Wieliczkowski Nikołaj

z Jabłonki Franciszka: Rota rumayiej.

PANEG. et VITAE

Polon. 4.

№ 363.

R

N

S W

I E

P. M

Z

K A I

NA OZ

Z DE

P R Z E

G E

AVTEN

POD

Wstutku

Franci

W. Xzığo

wyzwolom

S. The

Bog

W Drak

ROTA
RVMACYIEY
RODOWITEMV
NAŁĘCZOWI
SWIĘTEY PAMIĘCI
IEGOMOSCIPANV
P. MIKOŁAJOWI
Z KALISZKOWIC
KALISZKOWSKIE MV
NA OZDOBĘ OBLVBIEŃICY NIEBIESKIEY
Z DEKRETV NIEBIESKIEGO PVBLIKOWANA
PRZEZ IERĘMIASZA PROROKA
GENERAŁA PRZYSIĘGŁEGO
AVTENTICÉ y OFFICIOSE EXPEDYOWANEGO
POD AKTEM WTORYM ZAPISANA
W skutku zaś samym/ w Kościele Poznańskim Oycow
Francisłanow/ W S. ANTONIEGO z Padwi.

Przez

W. Xieżdzá FRANCISZKA IABLONSKIEGO, Náuk
wyzwolonych, y Pismá S. Doktorá, y ná ten czas Regentá
S. Theólogijcy, Zakonu Braći Mńicyfszych S. Franci-
szká Conuent: ogłoszona.

Bogu y wiekuiacey pamięci poświęcona
Roku Pańskiego 1685. Dńia 17 Maia

W POZNAŃU.

W Drukárni X. WOYCIECHA LAKTANSKIEGO.

NA HERB STAROZYTNIEGO DOMU
H MOSCIOW P. P. KALISZKOWSKICH



BIBLIOTH. UNIV.
JAGELLONICAE

175067

Stoy proſbe Czytelniku / rzuc' oka twoiego
Œezenice: na NAŁĘCIA dzieł KALISZKOWSKIEGO.
Póteżny to ieſt wezeł / cney iego dzielnoſci
Ktory lubo to teraz / do nieſmiertelnoſci
Idzie: tam Bogu trwać ma / á tu potomnoſci.
Bedać cnota Œeſniony / przy ſwoiey Męžnoſci.

Me

S

K A

M

M

SZKOW
dyſkie z
ále nie d
láztá w
opſuiac.
micia: p
neq; pr
lis ſit. 1

DMV
K ICH

Memu Wielce Mościwemu Pánu

IEGO MOSCI PANU

SAMVELOWI

z Káliškowie

KALISZKOWSKIEMV

Memu Mościwemu Pánu y Dobrodźciowi

Zdrowia y Błogosławieństwa
Bożkiego.



Orálne nie wyrażi, polityczne nie potrąsi pióro, co za imprezã nieużytey Láchezy, w Przekacnym Domu Wá-
szym, Rog Rumácyicy Rodowitemu piśac NAŁĘCZO-
WI, MOSCI PANIE SAMVELU z Káliškowie KALI-
SZKOWSKI. Podobno ná to się wśádzá, aby hártowna, y dobrze o Li-
dyiskie záostrzona kámieńie kosa, ściśte Fálcyicy rościęta węzły;
ále nie dokáže, bo potężńiey NAŁĘCZA zwiázány y ściśńiony zná-
láztá węzeł, niżeli zwiázány był mężnego Herkulesá Nodus, który
opisuiac. Nicolaus Peretto in imum Mart. Epigram. ad Do-
micia: pag. 435: num. 31 tak go eukomizuje Nodus Herculis in quo
neq; principium, neq; finis conspicitur, quasi indissolubi-
lis sit. Podobno zázrywśy obośiecznego v Alexándrá mieczá, któremu

go
SKIEGO.
ści

ności.
ności.

to nie nowina było kręte, y dobrze spięte Gordyusá rościć wężły, ktorých solutio portendebat Imperium, chce serdeczne Przyjaciel-
skiey y Braterskiey koniunkcyey przeciąwszy ligatury, nie tylko życia
ale y miłości pozostały w sercach: miłej krewności, czynić Rumácya, a
potym smutney obliwney w nich wystawić rezydencyie. Lecz nie iey to
konst sily, nie iey mocy uczynek, nie będzie krzykliwie tryumfalnego
spiewała IO. Sciste bowiem, Bláchesnie wskrzeszowanego Domu, W.
M. M. Páne SAMVELU z Káliskowic KALISZKOWSKI, a Dobro-
dzieiu náš, kleynotu wężły, tak potężnie związały serce W. M. M.
Pána, z sercem świętey pánięcy Niebo/zczyká IEGO MOSCI PANA
MIKOŁAJA z Káliskowic KALISZKOWSKIEGO Rodzonego swego,
że go, áni walecznego miecz Alexandrá rościć, áni z niego nieubla-
gána Atropos, wrodzoney miłości zwiąsku rugować nie może. Jużci-
byto ostatnie śmiertelności nášey byż musiáto fatum! jużbyto osta-
tnia klęská, y nieosácowána zgubá na Ziemianow pádła, gdyby śmierć
jako ciáto, tak pámiatkę miłości Braterskiey, przyiáźni przyácielskiey,
w scistyck zamknawszy w nách, in perpetuum obliuionem wár-
dymi zawałiwszy grobstynami, sáma tylko w ięzykach trwác y pánowác
miała: Vixit & mortuus est. Jużby to był ostatni pozostały kre-
wności kándor, gdyby go okropna Prozápiná, ciemnym y żalobnym tylko
pokrywszy melámentem, zátłumić y záttrzeć w pámięci miała. Omni
enim tempore diligit, qui amicus est, & Frater in angustiis
comprobatur. Powiedział Duch Święty przez swego Proverbiálistę
Prouer. 17. cap. Zyczliwy Przyjaciel, szczero kochájący Brát, raz
zakochawszy nie przesláie, ale tym bárdziej zyczliwości ignes zápala
w sercu, im bárdziej albo w potrzebie zostájącego widzi, albo dla od-
legtey bytności z iego prezencyey cieszyć się nie może; a to nayeźsćiey
trafia się ná ziemi, gdy śmiertelności wypláca trybut. Dla tego różne
roźni szczerę miłości, nieprzytomnym, zmártym, świadczyli áffekty;
lećni scista z Luisbrádem pod łoskiem Przyáciela przez wšystek
życia

życia
zyia z
gáńsk
ty kána
skiey
wracá
domie
zapomn
gdzie ó
larzew
śinósc z
prezent
ny, viu
Pálácen
nšy, to
astu no
y poká
y Gábin
iáźni P
wsercach
dác iż
y po zn
Ne vll
si quid
dział iż
k w pot
C bo nie
ná Konst
tomnym
M. M.

Życia swego wick chowali truagę. Niektorzy na wspaniałe z Artemi-
zysia zdobywali się Mausolea. Ale niechcę daley od postronnych, y Po-
gánskich zaciągac exempla takowych, któreby ad viuum exprymowa-
ły kánder kwitnacey w sercu Bráterskim miłości, y przyiáźni Przyiáciel-
skiej Mam álbnwem Ludwiká Swiętego Krolá Fráncuskiego, który po-
wracáiac zwoiny, która przeciwko dumnym y hárdym toczył sárácenom,
domieoział się o śmierci Brátá swego Rodzonego Károlá Andegauenśá
Zápomniáwşy peważy y godności swoiey Kroleniskiey, bieży ná miejsce
gdzie ciáto leży, zimpetem wielkim, woła przednich y wyborych má-
lárzow, y skázue czym pędzey, niż śmiertelności twarz Bráterska
śiność zespéci, obraz, Któryby ad viuum Brátá ná potomne czasy re-
prezentowal, malowac; który, gdy subtelne mi pędzłami wykonserfektowa-
ny, viuam speciem pokazuiac, wyrzát, wziawşy go wręce, sam do
Pálacow Kroleniskich zániész, y ták do Máiestátu swego onże przypia-
wşy, to pod nim nápisal Epigraphe: Charitas solidum vinculu,
astu non soluendum mortis: Widziéć to y po dziś dzień w Izbách
y pokoiách Pániskich, w rezydenciách y Pálacach Kziázęcych, w Domách
y Gábinetách sfláckeckich, gdzie miłość B áterska, koniunckeya przy-
iáźni Przyiácieliskiey, in perpetuam rei memoriam, żyjących
w sercách, umártych ná ciéle, Kochányeh wystáwia Icones Bráćiey. Praw-
dác iż niekiedy Krol Azezylaus, tego zákázowal swóim czynić krewnym
y po znamienitych á chwalebnych tryumfach swóich onych obligowal:
Ne vllum aut pictum, aut sculptum monumentum facerent:
Si quid enim egisset przelari, sibi monumentum fores powie-
dział iż nie wymyslnych grobstynow, ále tylko pámiatki dobrych wczyn-
kow potrzebował. Aleć nie postepuic iego trybem posteritas, niestucha
(bo nie wniwersálne) tego práwá y zákázu, gdy ná wulgúnie zálu,
ná Konserwáciiá życzliwósci szczerozłotego zwiasku Bráterskiego, Po-
tomnym czasom zostáwúic znáki. Weyzvwawşy ja ná W.
M. M. Pana, Mości PANIE SAMVELV z Káliskowic
KALISZ-

KALISZKOWSKI Dobrodzieiu nasz, widzę, że iako Ludowik Święty, Obraz, a prawie żywy wizerunek Brata swego, albo iako potężny niegdy Monarcha Polski Bolesław Trzeci, bogate Metalla na pierśiach swoich nośsz, Fascia bowiem Wąsá, jest Pektoralem jednym, takia nazywa Martialis.

Fascia crescenteis Dominæ compesce papillas.
Każdy to Rodowitemu przyznac musi **NAŁĘCZOWI** Wąsemu, przypatrując się wnim, iako wiednym pektoralc, żywym obrazom, Braterskiego zwiastku: każdy rzecz musi, że z Nieboszczykiem Rodzonym.

Non frustra stricto strinxit vos FASCIA vinculo,
kiedy iako przez czas nie mały życia, tak przy ostatnim usługi Braterskiej zgonie, osobliwe wyrażenia życzliwości Braterskiej dokumenta bierze. Wspominając dawni Historykowie dwóch Braci Rodzonych, za Obraz pobożności ich malując Bitona y Cleobesa Greki, iż matkę sławczą, sami się w woz zaprzęgszy, do Kościoła Junony przynieśli. **W. M. M. PAN**, iako jedyna Kochana Matkę, Rodzonego swego prawie na swoich ramiach, już nie do Junony Kościoła Zmysłoney Bogini, ale do Kościoła prawdziwey Matki Bogá y Człowieká Chrystusa, Panny Przenajświętszey, do Kościoła Piastoná Chrystusowego, Antoniego Świętego wprowadził. Na ktorego, że **W. M. M. Pan**, chcąc potomnym pokazać wiekom, nierozzerwány lubo się przenośacey z ziemi do Niebá **NAŁĘCZY**, Braterskiej miłości y życzliwości vsq; ad aras węzeł, mnie z miła pokrewnościami zążył; abym tę Rumácya albo translácya, żałostnemu opowiedział, smutnemu rotę iej żalobnym, przeczytał stylem, y publicznemu do wiadomości przez druk pokazał oku. Z tego wymowił bym się był, tak iako drugi Antoninus, wielki niegdy Rzymski wymawiał się Orator, Który żadnymi się nigdy, aby komu w senacie perorowaney, miał być wżyczyć Oracyey, nie dał w-wodząc prósbami; nie przeto żeby zazdrościć miał, tylko się nągány obawiał

obawiał:
posirzed
cudza
co się o
ccusurę
chaniu,
co na tę
affektacy
kich cno
dnych II
WSKIE
cienia po
negiryecz
ternitac
światu. I
Zażyc n
sierci sp
Ecce e
binem
Świętego
też taki
rego też
na, chci
wszy, Ro
wości sw
iako nieg
inzd przy
dnistym w
iacrozum
stosę; por

obawiał: bo áczkolwiek wśy ludzkie, zwłaszcza pólerowane, snadno pilnym,
postrzedz mogą errora słuchaniem; bystre iednak oko ludzkie, gdy nád
cudza vsiędzie praca, przedzey erroru rádo censure. Mnieysza to
co się o wśy ociera, ále co się ná piśmie podáie, to pod pilna y dluga
censurę idzie. Do tego z odmiáná affektu owego, który był przy stu-
chaniu, częśto się teź y rozsadek mieni, że się to potym nie podoba,
co ná ten czas do smáku przypádo. Atoli iá ná to nie niedbáiac, ná
affektácia W. M. M. Pána á Dobrodziecia nášego, wiedzac o wyso-
kich cnotách, á prawdziwego y starczyrnegó Polskiego słáhcicá go-
dnych IEGO MOSCI PANA MIROŁAIA z Káliskowic KALISZKO-
WSKIEGO Rodzonego W. M. M. Pána, ktore rzetelncysego zále-
cénia potrzebowały, powazytem się ná wlgę serdecznego Zalu, tę Pá-
negiryczná Rotę Rumácyiej, do wieczności nieozermánemu, bo Æ-
ternitati seruire, nápisác NALĘCZOWI, y Polskiemu ná oko pokazác
światu. Práwdá żeć potrzebá byto, do tey Rumácyiej, álbó przewozu,
záżyć wielkiego óczi Boskiej zelántá, Heliasá Proroká, iásna ognistey
sierci sprzagszy poczworne, ná Swietno ognistym wozie poń wypráwić:
Ecce currus igneus, & equi ignei, & ascendit Elias per tur-
binem in Cælum 4. Reg, cap. 2. Ale że z Kościóła Fráncíská
Swiętego Bráci, tá expedyca ná mię przysstá, ktoremu nie nowiná
teź táki, y ná tak tryumfálnym wozie, odpráworwác przejazd, ná kto-
regó teź wozie, swiętey pámieci Niebośczyk Rodzony W. M. M. Pá-
ná, chciał záwieść swoie intencye náń wlozymy, pomoc utwierdzi-
wszy, Rodowity NALĘCZ, Fráncíská Swiętego zá dyrektorá szczęśli-
wości swoiey máiac: Tu nostræ militiæ currus & auriga. Przeto
iáko niegodny syn, tylko się przytym wozie przywiazawszy, spiefsny po-
inzd przy Rumácyiej do Niebá, KALISZKOWSKIEY FASCYI ná pocho-
dnistym wozie Luci Catholicæ pokázuie, ktora W. M. M. Pánu dedyku-
iacrozumiem że tá praca wnieudolnościách swoich, będzie miáta swoie zá-
stónę; póniemáż woczách y w wśách znalazstá tákowá wagę. Vpra-
ssam

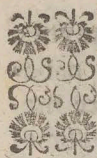
Sam tedy pokornie, abys w M. M. Pan y Dobrodzey przyianysy ia ochotnie, więcej na życzliwość vnizności moiey przeciwko sobie, niż na niewdolność patrzał. Datum w Konwencie S. Antoniego, dnia 17. Maja Roku Páńskiego 1685:

W. M. Mościwego Pana

y Dobrodzicia

Vprzecymy Bogomodlca
y vnizony sluga

X. FRANCISZEK JABLONSKI, Regent
S. Theolog. w konwencie Poznańskim, Bráccicy
Mnicyznych S. Fránciszka Conventualium.



K
Nur
nar

Czyl
ob

Sto

W

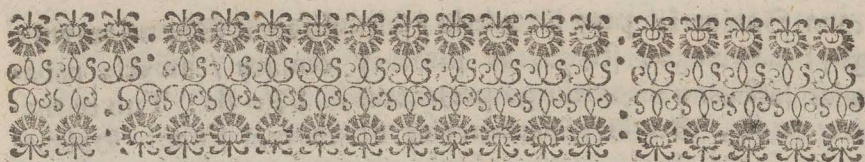
wrozye
Kacego
ne anin
czkowic
chym
Liebesp
Sebuso
credensu

by ia ocho-
e, niż ná
a 17. Ma-

go Páná

rodzicia

nodlca-
ny fluga
Regent
Bráćicy
ualium.



KAZANIE

Nunquid obliuiscetur Virgo Or-
namenti sui, aut sponsa Fasciæ pecto-
ralis suæ? Ieremiæ, 2.

Czyli podobno zapomni Oblubieńcá (to pewnie ze
Oblubieńcá Niebieska) Ornamentu swych piersi? Słowem,
Ornamentu swego slicznego ciáta?

Słowa Ieremiaszá Proroká / w Rozdziale. 2.

W Cudze intruzom / náttretom / wdawác sie
rzady / niewiem teźeli kiedy pomyslna / do humoru
obrywca / albo śladnie porteczna do gustu / może sie
wrozye y dostać obrada ; Ponieważ smiałkow psi kasáta.
Kacego / cuglo ná szroc puściwszy / spieszno doganláta. Na gora
ne ánimuszé / pioruny szmerzala. Zbychnie odważni bezpieczeni
czkowie / konfuzyicy doznala. Zwyczajna praxis, powsze-
chnym ochwalona Laudum: Szlachetne á Zalosne Auditorium:
Niebezpieczna Saerontowi / nad cugiem śtingretowác
Sibusowym. Niebezpieczna Adoniaszowi / w Stacymerze
credensulac / wybor decymowác / Dawidowym. Niebiespie-
czna

czna Saulowi / przy Portacelu / Solemnizować Samuelowym :
gdyż takowego / strzeżności surowey censury / zwykła naba-
wiać sarkazmu nieomielnego prezentem . Nie śle ! Tuo te me-
cure pede , Greckiey Sapiencyiey decydował senat . Dobrze !
swoio się miarkuy / kommensuruy piędzła / Polski dekretował
Arcópag . Do rzeczy ! Niewyjeżdżay przed swący . Nie podyli-
miny się śaastu legawego pola ; Polityczny obwołał Parlámenc .
Exekucya tych wszystkich wyrokow / codziennemu zleciwszy
experimentowi / który nie z pasterńka marnotrawce Ewán-
gelicznego / Obyńca klapouchego / ale z oficyny Jubilerstkiey /
ciwła polowanego / arbitrem na rągę / bogatych zaciąga perel .
Nie z Polimenowey kluzy krecika / na rozadek wybornych
Zeureśa kolorow / ale stookiego decydentem stanowi Argusa .
Nie z Pigmizstkiey gawiedzi kardasia / na przyznanie Kawas-
lerstkiego meśtwá Krotónickiemu Nilonowi / ale doświadczon-
nego między Turnem y Eneaszem / sędzła wokółie Laryná .
Do tego swóie fortyfiac intentá / żeby każdy proportionali-
tatem swego przestrzegáac stanu / extra sphaeram actiuitatis
nie wylatywał / ná dymensya nie przebiral / jezeli chce
nieomyślny ochronić się chańby . Dostało się tego probować
Dawidowi w Obozie Saulowym / á dawniey przedrym
Moyżesowi / w seqwestrze Sarcónowym . Dawidowi i .
Regum cap: 17: nie foremne od Kwarcilánego / á swego Ros-
dzonego / Matthæi his wystyrawszy Eliába / gdy alias , doro-
dne szaldowawszy czolo / nie na swym Kozła postawiwszy koku-
brwi szafirzygowawszy / balabaństi was osiedza gromniczna
zpyelawawszy / iagody zpańloczywwszy / wargi zkwásńiwszy /
zębami zgrzytnawwszy / oczy w cynel zbuntowawwszy / Kataro-
wata futliwie osunął się ná niego Chrapota / Noui superbiam
tuam , & nequitiam cordis tui . Ale zład proszę Nequitia
& superbia wydawała się tego ? zład / Dereliquisti pauculas
illas

illas c
monst
polu
wie z
Achill
to sio
natur
że w
legala
wych
ná w
na w
banki
cuit
sobie
mień
szy w
Dwo
Pań
K A
Oblu
nieust
Sw
M I
K O
woly
posp
oko /
wola

illam oves in deserto, ut videres praelium descendisti; ze na
monstre twoiey nienalezycy Kondyciey / w tym tu stanales
polu / w ktorym nie pastuchowie niezgrabni / ale Mirmiliono-
wie z Kreyanusami / Diarowie z Hektorami / Wliffesowle z
Achillesami / serca y szczescia probuia. Co Rodak Dawidowi/
to slomek Moyzeszowi Exodi 2. Zarzuc. Znac nie Miodem
natura wypielegowala wyrzutka tego; ktory zapomniawszy /
ze w siewianym / na zgubne imie / poroszechnemu stracy pod-
legalac wyrokowi; dobrego dostrobawszy sie bytu / krolewny
wychowancem / Senatu konfidentem / dworskich totum fac;
na wybornym przepyskajac ochwacony obroku / miasto stowicy
na vraz zawlotki / na Adwersarisch kartach / macuga stawia
banki / choc naszym zaszczycac sie Prymasem; Quis te consti-
tuit Principem, & Iudicem super nos; Nie przelewi!
sobie w nienalezycy wodawac sie rzady. Niewiem jezeli ta y na
mie nieprzysla nie dzis censura / gdy Komornicy przywolasczyro-
szy v sad / Rumacyia intymowalem: Nie ia / ale wielki
Dworzahn Jeremiaf Prorok / ktory humor zrozumiamwszy
Panki / te designacya w Dom Rodowicy ICH M. M. P.P.
KALISZKOWSKICH przynosi; kiedy na ozdobe /
Oblubienicy Wieblestiey / Kleynot Szlachetny / Hieroglif
nieustalacey wiecznosci RODOWITY NALECZ,
Swietey pamieci IEGO MOSCI PANA
MIKOŁAJA z Kaliskowic KALISZ
KOWSKIEGO, z ziemskich w Wieblestie wy-
wolyma dsiedsiay / intymnie mu Rumacyia. Czym zeby na
pospne v Szlachetney a Rodowicy Krewnosci / nie zarobit
oko / krotwie sie / raczey de nullo praiudicio iustitue /
wola oznaymuac Panki; Nunquid obliuiscetur Virgo

Ornamenti sui, aut sponsa Fasciæ pectoralis suæ?
Te Rumacyia dziś bespieczanie Jeremiaś Prorok / dziś bespie-
czanie y ia oglašac będę / słuśności tey Rumacyey z znamien-
nych cyrtumstancyi / na weraślicyjszym Kazaniu moim pokazac
woby. Na wrulenio żalu Szlachecney y Rodowiccy Familiiy /
Nie zabawię.

Nunquid obliuiscetur Virgo
Ornamenti sui, aut sponsa Fasciæ
pectoralis suæ? Ieremiæ 2

Czyli zapomni Oblubienicá (to pewnie że
Oblubienicá Niebieska) ornamentu swych piersi?
Słowem Ornamentu swego slicznego ciała?

Słowa Jeremiaśa Proroka w Koziale 2.

Niebieskich inkwizycya ordinarij y Bostich strucamene
raimnie / niepodobny zwyczajnie / czystość iednak zysko-
wany z ukontentowaniem bywa. Szlachetne a Załosne Au-
ditorium. W czym eporycznych dokumentow / Pogańskiego
Złkoronu nie porzebuję figmentow / iasny suppositionis bewed
z tenoru pisma swiętego baczac: Vobis datum est, nosse my-
steria Regni Cœlorum Math: 13. cap. Dla czego Jeremiaś
Prorok / nieodmienna w Dom Rodowiccy ICH M. M. P. P.
KALISZKOWSKICH, assygnacyio wnosi; dla czego Jere-
miaś Prorok / swięcey pamieci IEGO MOSCI PANV MIKO-
ŁAJOWI z Kaliszkowic KALISZKOWSKIEMV Rumac-
cyie intymnie / Wam to do zrozumienia śladno. Vobis datum
est, nosse mysteria Regni Cœlorum. Powod intymowaney
Rumacyey Swięcey pamieci / IEGOMOSCI PANA MIKO-
ŁAJA z Kaliszkowic KALISZKOWSKIEGO, obronna
schodzi ręk; y ażeby bez wazy szlachecney a Rodowiccy kre-
wnosci /

wnos
litatis
w sz
lac / s
wlecz
Kodo
Zadne
traiac
coblin
naszyc
Ziedy
zlecy
bry :
Doje
Złote
Zorn
Cypr
Prace
w don
ognia
Zbro
dum
By ce
pedne
nego
Tiogl
na po
form
ne / a
Kalo
Silne

lis suz?
bospio
namlani
pokaza
amility/

irgo
ciae

ze
?

2.

uramene
at zysko
ne Au
ranstiego
s bewed
ffe my-
Jeremiaš
M. P. P.
ego Jeres
MIKO.
Rumias
is datum
horaney
MIKO.
obronna
licy kre
nosci/

wności / w oczach całego Audytora stano / umbrella morta-
litas zastania się ; niepodobna bowiem sędziwego dopędzi-
wszy wieku / siedmiesiąt piąt / przeżywszy na tym świecie
lat / smiertelności holdować / do szczęśliwej nie przeność się
wieczności . Ale wstepuy / wstepuy / pozorney racyley licha taros
Rodowley NAŁĘCZ , będąc nieśmiertelności Hieroglifkiem /
żadnego terminu nie ma / bo wśelakę dąrow Niebieskich opły-
wając obfitością / codziennie niesmiertelnych Bohatyrow / sw
roblowych Aaronow / mężno Judyty / czyste Zuzanny / w oczach
naszych stawa . Żadnego terminu nie ma / Rodowicy NAŁĘCZ .
Kiedy krzyżobłesny flamy / zarosie degoniące Lamparty : W
stęch polach nad wszystkie złoto / brojsza głowę wżaziące Żu-
bry : Wdłużczyj białności swojej zapach / daleko rzuciące
Roże : Perlowym Bogiami Juno mlekiem / przyozdobione Lillie
Złote do złotej wolności / oświetlające Błusze : Serrunemi
Kornikępiami obelazone Demborogi : Wład Cedry Libanste /
Expressy Syoniu / slichnieysze a słabiernieysze Godziambry :
Pracowitym porcem / w wstepnym / turzem / na niestaiące nigdy
w domu swoim ozdobe y flawy / przy grzesotach Bellony /
ogniach Marsowych / zflujujące wsmelcowane Przyłbice /
Zbroie / Dirusy : Nieprzyjacielska posoka zafarbowane / y na
dumnych karkach Poganiśkich okolarane Miecze / koncerze / szables
By też na koniec świata / ozdobney a cadyney flawy / fortuny y
podnosci / slegające Koplce / y Szczaly . Posłiznienia niebesplecz-
nego a sromotnego / na każdym miejscu y posiadce / nieznałace
Uogi : Władadem cnoey / kwil / y życia odwożnych Bohatyrow /
na podż w świata / wystawione Wieże / Mury / Kolumny : Złota
fortuna / zarosze szafujące Ręce : Nigdy godnie nieoszacowa-
ne / ani oplacone Kanaki / Manele / Łanuchy / y Pierścienie
Każdey eważnie nieprzyjazne Jednorozce : Nieprzelamane Lwys
Silne Niedzwiedzie : Korczakowste Górsze : Odżiane złotym

RAMSAD

unem Baranki: Pracowite okolo dobita Gycyzny Ciostki:
 Zlotemu a wszelakim blagoslawienstwem Bostim/ zarwie oba
 stwiaacemu wiekowi/ gospodarulace Lemieze/ Kroie/ Kosy/ y
 Grabie: Na dostale zboz obfitych ziarno/ wystawione Brogi:
 Kazdego stawy portu/ wiadome Korwice: Wszytkim dobrem/
 od samey cnoty/ stawy/ y fortun/ naladowane Nawy. Szeptwo
 plynace/ a zlotym/ bo obfitym polowem/ napelnione Szczes-
 liawy: Tchem niezwyckiego Marsa naladowane/ Lowcze
 Traby: Zlotym Krzyzem/ znakiem wszelkiego Szescia/ fortun
 Niebieskich/ znostrzone Podkowye: Architekuralne cnoty/ stawy/
 y fortun/ szlachetne Topory/ Sietkiery/ y Klamry: Pod samo
 gorne Nlebo/ zlotym fortun piorgem/ chytko pospiesznym/
 cnoty lotem/ wylaculace Orly/ Jastrzemby/ Korwiny: Mies-
 stwu/ cnotie/ stawie/ po wszyskie wlecznosci/ holdulace Kola:
 Sliczno lasnielace/ w tym wszelakie ciemnosci rozpedzalace/ Sien-
 ca/ Kszczyce/ y Owiazy: J inne/ w Kraiu Polskiey wolnosci/
 mile spoczywulace Rodowite a szlachetne Kleytory: a ni w Kawo-
 lerskiey dsielnosci/ a ni w Senatorstkich/ y Poselstkich izbach/ a ni w
 Trybunalskich klubach/ a ni w Seymowych kolach/ a ni w publi-
 cznych y prywatnych uslugach/ celowatego nie moga. Zadnego
 terminu nie ma/ Rodowicy NALECZ, kiedy nietylko Sena-
 torstkie Krzesla/ Poselstkie Izby/ Biskupie Infuly/ Kszazgie
 Miery/ ale tez y Krolewstkie/ ale tez y Cesarstkie glowy/ swoy od
 niego odbierala splendor/ grandecce/ y honor. Tak Alexander o
 tym swiadczy lib: Gend: cap. 28. Ktory opisulac Cesarzow/
 y Krolow/ roznych Narodow korony/ iednemi zowie ie Nas-
 lczami: Medis, Persis, & Armenis, Regibus ac Principibus,
 insigne fuit Cidaris cum cerulea seu distincta Fascia. Tak
 Pierius y Prado twierdza/ ze Naiasnieysisstarozynnych wiekow
 Krolowie y Monarchowie/ nie inszych zazywali koron/ tylko
 obferych a wydanych Nalczow: Regium diadema, non
 nisi

nisi Fa
 21. Ez
 Fascias
 zdbil
 N

J nie
 sekta/
 wydatn
 Alphitu
 dni swi

W V
 Poganst
 odbiera
 jentow
 N

Słon
 styma.
 wite S
 zdrowia
 deczeni
 rcti niep
 swa A
 Cesarz;
 w premii
 ognistyc
 podzieli
 cigstie/

Ciołki:
pfe oba
Kosy / y
Broggi:
dobrem /
Szepłwo
Szczes
Low cze
/ fortuna
/ stawę /
od samo
niekny /
y: Mga
e Kola:
ce / Sień
pobności /
w kawa
b / ańi w
w publi
Zadnego
o Sena
Książce
swoy od
ander o
esarzow /
ie Ula
cipibus,
Tof
wiekow
/ tylko
na. non
nifi

nisi Fasciam laram fuisse. Picrius lib: 41. Prado in cap.
21. Ezech: Seruius 3as lib: 10. Aeneid: nazywa Ualecz /
Fascias capitris tegumenta. Orym Ualeczu krory Cesarstie
zdobil y opasywal Kronie / tak Papinius statius mowi:

Nec mea nunc vittis albescent tempora primis .

Jnieznatoma prawdziwego Boga / Pogaństey Religley
sekta / swoich Balwochwalstich Kapłanow Infuly / bialo
wydatnemi ozdabiala y opasywala Ualeczami. W Ualeczu
Alphitus Bogini swojej Ceterze ofiary czynil / y w naycelnieysze
dni swiat Pogaństich odprawował ceremonie.

Ceriq; Sacerdos

Alphitus albeni velatus tempora vitra.

W Ualeczu y Hemonides, Phabusow kapelan / swoje
Pogaństie odprawował ritus, y chcąc od Bogow falszywe
odbierać responsa, przy codziennych ofiarach / w nim się prea
zentował.

Nec procul Hemonides Phabi Triuizq; sacerdos
Infula cuius sacra redimibat tempora vitra.

Słowem zamknę / nie wyliczona / bo niedzacowana Ualeczu
styma. Jego prezentem nie tylko się powierchowile / Rodow
wite Samillie zaszczycać miał / ale też w ofiarach kwienącego
zdrowia rońi / na folęg sińterelnego razu / jako Ancidorem
s'eczeni bydz mogą. Tego zażył wybornego / na porażone od
ręki nieprzyjacielskley woysko / Pharmaku; on Rzymstiego Pań
stwa August / a potężny całego swiata Monarcha / Traianus
Cesarz; krory / chcąc zdebilitowane / mocą Antagonistow swoich
opremiować żołnierstwo / po Erwaney Bellony / z poystrzodka
ogniſtych pułkow zescin z placu; swoje krolewsta na części
podzieliwszy szarę / a na wzor Ualeczy adoprowawszy / zwy
siſkie / odwazney kawaleryiſey swojej / Coronował Kronie; krory
rym

tym godności zwałkiem / nie tak zemdłone wstrześliwszy
 woystko / sercem Annibalowym / meśtwem Macedonowym /
 dzielnością Herkulesową / obosieczny Scypiona bulat / na nieo
 przyjacielskich wewował kartach. Szczyca się iężeze tym drogim
 a słabeczym Kleynotem / wymownego Culliusza Rostra,
 kiedy chce złota eloquencya / iakoby wosieczno brzmiaca An
 phiona cythara / pilna przy Pythagorycznym silentium, Au
 dytora siednać atencya / Nalecz slichie wosieczniacemi adum
 browawszy rozjami za nieoszacowany / a osobliwy stoych pier
 si na sobie nosili ornament. Nad to Rodowity NAŁĘCZ,
 iest tożnieomylna Krolewskiego wrodzenia tessera; dla czego
 Alexander wielki / w pewne względem swoiey Parentele / z Da
 ryuszem Krolew / zichodząc diffidencye / tak Daryuszowi od
 powieźdzał: Me Fasciz ostendunt esse Alexandrum. Ties
 dny nakoniec Zbawiciel swiata / Ktory iest Rex Regum, Do
 minus Dominantium, chce pokazac na obo wszytkim /
 iakiey ceny / iakiego waloru / iest Rodowity NAŁĘCZ, naye
 pierwey od Przenayswietzey Maryi Panny / byl obwiniony
 w Sascya bo miasto tych stow / Kwangelisty Swiętego; Et
 pannis inuoluit eum, Greczyn ma / Infasciauit eum.
Odmalował symbolista / ieden Rodowity NAŁĘCZ, nad
 nim to zawieszwszy syngraphe / Aeternitati seruit. W rumel
 włanie nam trafił / ten dowcipny symbolista / nalezyte Kus
 macyiey dzisieyszey / oglašajac nam moriuam: Aeternitati
 seruit. Sliczny owocow stodkich prezent / samey tylko pie
 szczoney / to pewna / że przynależy odbierac dziecińie. Dostale
 zboż obficych ziarno / buyna kraszcencya obicazone kłofy / co pe
 wna że do gumna / strzętnego przenoszone bywaja gospodar
 zka. Ozdobne wrykańskich perel pasmo / na pierściach cytko sly
 czney / to pewna / że odpoczywac musi / spotoynie Dranny.

Rodo

Rodow
 MOSC
 buyna
 chrześcia
 ozdobion
 bur pes
 chca / z
 wybor
 weselie
 a spraw
 po rozle
 zabiera
 Niechay
 wne do
 nigdy n
 cersticy
 roznosi
 tny IC
 Kleynot
 MIKOL
 echnie /
 widac b
 tak ob
 pochod
 nie pe
 złote to
 dzy wo
 KOŁA
 stkie ich
 ordynai
 Wola /

Kodowicy nakłonic nasz NAŁĘCZ, świętey pamięci/ IEGO
MOSC PAN MIKOŁAY z Kaliszowic KALISZKOWSKI,
buyna enoś świętey/ obclajony Krescencya/ doyrztałym enoś
chrześciańskich ubogacony żniwem/ srodka życia pobożnego przy-
ozdobiony Ambrozysa/ samemu cyko/ to pewna Wiebu/ w erę
but przynależy nieomylny. Eternitati seruit. Wiechay iako
chca/ z Jascyicy wyrobione/ ersepierliwa Bogini Ceres Regi/
wybor ziemskiej brakuia Krescencyicy/ chca gospodarsta roz-
wesić nieprawość: Wiechay iako chca białowydane czystego
a sprawiedliwego Jozepha z Jascyicy wystawione przewiaśta/
po rozłożystym polu rozrucione/ zboż obficych kłosy/ w jeden
zabierania snopet/ chca Braterstie tu swoy nakłonic miłości serca:
Wiechay iako chca iedwabne Alexandra Wielkiego Jascyicy/ harto-
wone do kupy spataia strzaly/ chca ziemskie animuszke ziednoczyc
nigdy nie dotaza tego/ a żeby w Krescencyicy katoł/ między Brá-
cerskiej miłości życzliwosia nienawisć/ między animuszami
roznoś:/ nie miała się iaka zaplatać ludzimi. Sam cyko ślahe-
ny ICH MOSC IOW PANOW KALISZKOWSKICH
Zleynot/ Kodowicy NAŁĘCZ, dotazał tego/ że w naszym
MIKOŁAJV KALISZKOWSKIM, cał Estralnie/ cał sub-
etnie/ potentiam inferiorem cum superiore spoil/ że też nie
wiada było/ zmystow przeciwko rozumowi rebellicy żadney. Żad
cał od rozumu/ iako y od woli/ cał od zmystow/ iako y od intelekta/
pochodzaca atcyi roznych obficych/ náymnieszey niebezpieczney
nie podlegałać kollyzicy/ bez żadney musiała bytć przywary.
Złote to musiała bytć ogniwa/ między zmysłem a rozumem mie-
dzy wola a intelektem/ świętey pamięci IEGOMOSCIPANA MI-
KOŁAJA z Kaliszowic KALISZKOWSKIEGO, kiedy w syy-
skie ich atcyie/ do Borkicy stosowały się chwaly/ kiedy według
ordynansow Borkich chłalać nimi rzadzić y kierować codziennie.
Wola/ rozum/ zmysty świętey pamięci IEGO MOSCIPA-
NA

NA MIKOŁAJA z Kaliszowie KALISZKOWSKIEGO,
był to nieśfawozwany kleynoc/ kiedy z łosc włości Boskiej/
oraz włości bliźniego/ w ulm lasniaty/ y wydawaly się sple-
choy. Serce jego od chciwoy/ ambicyey y przywoty/ daleko
stronilo posiadzi. Wto jego swoim sylko fortunny/ zaszczyca-
lo się szczęsciem. Słowem wszytelie szlachectie possępti jego/
w censurę Argusowego/ chooby zostaly zabrono sta/ sadney
podlegac jednak/ nigdy nie mogly nagani. Zaczyn nie bśtw je
Aternitati seruit, że samey ten szlachectny kleynoc / nalezy
wieczności; Aternitati seruit

Zaczni/ choc przy dżiticy swoiey barbarzyey/ Numilbo-
wie/ chcec srogmu wietnemu a ulubionemu poddaństwu/ do
codzienney refleksyey nigdy niustalisco podac wlicznosc / z
wlasnych wlosow swoich/ na glowie uformowany cofasowall
im / cyrkul albo Jascyia nosic. Tak o tym Clemens Alexan:
Strom: lib: 2. swiadczy. Swiętey pamieci ZEGO MOSC
PAN MIKOŁAJ z Kaliszowie KALISZKOWSKI chcec nie
sylko codzienna niestalacey wieczności / w pamieci swoiey
pielgnowac refleksyia/ ale też/ w wieczny trybue/ chcec bydz na-
niec/ poczutyany oneyże; iuz nie z wlosow / trybom Pogańskiego
zwyczaju/ ale z Oycyńskiego kleynocu/ Alczny na glowie swo-
ley/ formowal Cyrkul / albo ozdoba Jascyia; Kiedy z swoia
udzikey krowkości affekcyia / nigdy za granicznu ciklumfere-
cyia / krotu rozum / z ceurum enocy/ Religiiey / boiażni Bos-
kiej poyrklowal/ nie wychodzil. Unial ten Rodowity NA-
LECZ, z samym nalośnieyszym/ maistracm wopolitowanego/
walczye codziennie stoncem; kiedy na drodze zostalac przyka-
sai Boskich/ chcec tym przęsey oraz / sameg niesmiertelney
wieczności pogonic szicznosc/ iuz nie z chyzo pospiesznych zwie-
klat krotiem / ale z przedk wnasalacych się praśsat / w blegu
zym saczącym/ kumal się lotem. Ten Rodowity NALECZ,
w tajne

KIEGO,
Boskiej /
się sple-
y / daleko
sędziwym
ptki tego /
a / sadney
ie dślw le
/ należy
Nimbo-
śwu / do
ności / z
Kasowali
Alexan:
D MOSC
chcac nie
swioley
y dź nato-
gąńskiego
ole swo-
y z swoia
umferen-
żni Bos-
icy NA-
wánago /
e przyka-
niereclney
ych zwie-
w błegu
ALECZ,
o lajne

10
w' idfno prawdy y cnocy słonce / niezmiużanym zapamiętanie się
otciem / żadnym respektem ani affektem pobiegaiac ludzkim /
samey długo wiekzłacey chcac się do rego altomimodować
wleczności; wolności czystego animowany sumienia / samym
błatowydawnym Oyczyńskiego kleynocu kandydem / grube postę-
pney nocy rozpuścił ślad / w smiercelnych ludziach / iafno
słotego kłosa / cudne mowię miłosci Boskiej wzbudziac swia-
elo. Jego czystego sumienia niekaruzona / ani prochemlá-
komfwa zbytniego / zmasana wolności / lepley Rodowicy
NAŁĘCZ, nigdy niechciał remanentes colligere spicas
Leuit. 19. bo z szaładem kładym / chłai w uienaruszoney co-
dzienne / nie zmyslnego affektu / zostawic przyiażni; bydż
z kładym zopolnym miłosci Braterkiej / kłepowany węglę.
Iuboi kros nie raz śaktual / że ten Rodowicy NAŁĘCZ, re-
manentes colligebat spicas, nie dślw / gdyż my smiercelni ludzie /
przy innych sobie woleli wrodzonych wadach / mamy też tę /
krocy do siebie pospolicie nie znamy / że kładza by też nie wie-
dzicie iak naysprawiedliwsza sprawę / po swych placach widzieć
la chcemy; chcac cudzym parac się / dobre żyznych a obfitych
obtowem. Mam to zrelacyey (pewnie że dosć godnych
osob) że swiętey pamięci IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ
z kądziłowic KALISZKOWSKI, nie raz se pomeztzał słowá /
Vadam in agrum, & colligam spicas, quae fugerint manus
merentium Ruth. cap. 2. Wyńdę na foreuny / a substancy-
icy moley / placz cał moich zaslane pole; tam colligam
spicas quae fugerint manus merentium, Oyczyśnym moim
kleynocem / Rodowicym NAŁĘCZEM, wshyćcie zbyćkowi /
nie potrzebie słuzaco / substancyicy y foreuny moley / słoz zmiar-
je / do kupy kłosi; ażeby w kładza minac / nie lalkomym zco-
zusem / albo nie nasyconym widom / ale potrzebny w obśtwu /
kredensować mogli. Jakoż w samym parcie je to cał jest affektu /

Kiedy świętey pamięci IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ z
Kaliskowic KALISZKOWSKI, Sierobkami tylko Dom swoy
napełniał samem / onym ćwiczenie swiatobliwe dając / we
wszystkich przyeym submiszkuac im potrzebach. Nie mogli
ten Kłodowicy NAŁĘCZ na lepszym fortuny swoiey / postać
wół celu / jako kiedy ia / przez ręce wbożich sieroć / do starbu przez
nosił Niebieskiego. Quod uni ex minimis meis fecistis,
mihi fecistis. Tak / na to podpisule się / sam jedyny Zbawiciel
świata / w Math: 8. w Rozdziale 25. Jako kiedy ia ręka vi
bostwa samego / na ozdobe tak Oblubienicy transformował
Niebieskiej. Dla czego / bynamniej już taki / zbladził ulgdy
nie może / Pro Kłodowicy ICH MOSC IOW PANOW KA
LISZKOWSKICH Kłeynoc / NAŁĘCZ mowę ślacheń /
jednym dziś Intrykulute pierścieniem / nad nim te Lemnaryczne
zawieszony słowa: Desponsationis signum: Ulgdy zblas
dzić nie może / pogorowiu bowiem dokument iasny tego; kiedy
wszystek swego goracego ducha Imper / na Wosła ordynował
wstęga. Jakoż jest co prawda Kłodowicy NAŁĘCZ despon
sationis znakiem; kiedy świętey pamięci IEGO MOSC PAN
MIKOŁAJ z Kaliskowic KALISZKOWSKI, przez wszystkie
wieki życia swego / pro desponsationis signo, ten swoy Ocy
czysty / w oczach własnych stawiał Kłeynoc. Był pro despon
sationis signo w kwirnaicy młodości jego / Oczysty igmu
Kłeynoc / kiedy nie za pterzchłwonia niesłateczney młodości /
ale za heroicznymi odważnych Bohayrow / wdawał się dyle
kami; kiedy nie obrzydła Saryzyskiej Religiey kompania /
ale swiatobliwa ludźi pobożnych / miła mu była Konwersacya.
Był pro desponsationis signo w słatecznym życiu tego cetero
minia / Oczysty igmu Kłeynoc / kiedy nie zbyt nie lakowstwo /
(lakom wzwyż namięni) ale Choyne bezodrobliwosci / przeciw
wbostwo obfite; nie zastarzałoci w grzechowych excessach /
ale

ale w
iego.
punk
od 3
Iustus
cap: 4
Sewo
dzis /
się des
seruit,
na ozd
Etern
Niebie
iste; G
wobec
NAŁE
cyklu
życiow
czności
tak po
grobow
w całej
mu teg
ozdoby
leguic
co / iż
na sobi
Niebie
pole.
za tak
respon

ale wartość w swiatoblywych progressach / z oczu paterza'a
iego. Był napońiec pro desponsationis signo y w ostatni
punkcie życia tego Oczysty temu kłynos / nie będąc obrodkiem
od słabejney krewności / luboć insperatę ale nie to / bo
Iustus si morte preoccupatus fuerit, in refrigerio erit. Sap:
cap: 4. w Swięcney a katolickiey wierze / Ducha swęgo / swemu
Stworey oddal. To signum desponsationis tego / w same
dziej / dla tych tak znamienitych cyrkumstancyi / transformuje
się desponsacyia / kiedy z Bogiem łączy się swoim; Aternitati
seruit, kiedy za Chrześciańskie postępi / swiatobliwe cnoty /
na ozdobe Oblubienicy Niebieskiej / z ziemskiej przenośi się doliny.
Aternitati seruit. Nie potrzeba gornemu Niebu / Oblubienicy
Niebieskiej / z Tam: x pytać się Matrona: Cognosce cuius sit
iste; Gene: cap: 38. gdyż sama dobrowolnie z tym deklaruje się /
wobec nam wszystkim / że Aternitati seruit, ze tę Rodowicy
NAŁĘCZ w ieden przemieniwszy się / dla tych tak znamienitych
cyrkumstancyi / desponsationis znać / ledynym / nieodmiennego
życliwości / przeciwko mnie affektu / służ mi po wszystkie wie-
czności zadaniem. Aternitati seruit. Nle jest tak lichy ceny /
tak podlego gacunku / Rodowicy nasz NAŁĘCZ, ażeby miał
grobowych lochow / smrodliwe depozyta / ścisłym kępować
wężem: sam bowiem slichney białości tego Pandor / nie dopuścił
mu tego; kiedy wzorem / Aegipskich granic Monarchy / na
ozdobe niustalacey wieczności / wiecznym go testamentem
legwie / Aternitati seruit. Doznałby Proby chciał vsadzić się na
to / iż on ścieżek Niebieskich / Prore tytul / Via lactea, wyrażala
na sobie / zapęzcayac się grandeca / same tylko cyrkumferencyi
Niebieskich / jest z dekerow ordynowany Boskich / adumbrować
pole. Aternitati seruit. Złote miłości ludzkiej pęta / nie mo-
ga tak ścisła / w tym doskonałe także / serca dożywienney kor-
respondencyiey / w zobopólney affektu zycliwego / kępować
czystości //

czerstwości / iako tęg Rodowicy naś NAŁĘCZ, s Oblubieniec
Niebieśta w ścisłe nierozzerwanych affectow / zapada Labirynty.
Aeternitati seruit. Nunquid obliuiscetur Virgo ornamentu
sui, aut sponsa Fasciz pectoralis suz?

Jeżesz tęg ślachezny ICH MOSCOW PANO W
KALISZKOWSKICH kleynot / Rodowicy NAŁĘCZ, oprócz
desponsationis znaku / na ozdobę Oblubienicy Niebieśkiej /
w iedno Krolewstwie / przy Rumacyicy dylubieśkiej przeżenił
diadema. Nie tak przedło gorzkie / morśkiaz głębokości wody /
do szepłiwio płynaczy zaniesione rzeki / trącaz swoję przyszłość.
Nie tak przedło Perśki szesep / w nasze przeniesiony clima, stodki
s siebie wydaie owoc. Jako tęg ślachezny kleynot / Rodo-
wicy NAŁĘCZ, świętey pamięci mozoł / IEGO MOSC
PAN MIKOŁAJ s Kaliskowic KALISZKOWSKI, w iedno
Krolewstwie dzia / przemienił się diadema, na ozdobę strozi to
perona le Oblubienicy Niebieśkiej. Diademata, Korony / co-
dzienna nas naucaz experyencya / że s szerszego szora / drogich
kamieni / wonnego kwiecia / dowcipna ludźkley inwencyey
ręka / wystawione bywaie. Bystry / chybkley ciekawości / ro-
zum / świętey pamięci IEGO MOSCI PANA MIKOŁAJA s Ka-
liskowic KALISZKOWSKIEGO, kto nie przyzna / że przyszle
wpaeruiac / w pieluchach ieżesz nie miał rzeczy / nie myślił o czym
inśym / tylko iakoby na Oczyszym a Żerbowym swoim kleyno-
cie / iako na iednym szocym lubku / iedną doać bogata / a sliczną
wonna życia swego / wyrobił koronę. Tę slicznąwonna życia
swego koronę / świętey pamięci IEGO MOSCI PANA MIKOŁAJ
s Kaliskowic KALISZKOWSKI, zaczął od liliowego kändoru /
wżyskich ozdob / y potiech Niebieśkich fundamentu, chcąc
do Żerbownego / a Oczyskiego swego / stosować się kleynotu ;
kiedu w swoich niewianych latach / żywoz nie miał prowadził
Aniel. Temu liliowemu / Anielskiego życia kändorowi / przy-
laczyl

laczyl y
Rodow
swoicy
Co rze
KATA
Maizo
ru żyta
iści to
przysto
ślache
KALISZ
ŁĘCZ
ślache
KALIS
Lemmo
Godzi
Święte
Kalisk
iac Go
powiel
pęstego
nifrego
promie
dziemb
securu
tch go
Tak rę
szozna
s Kalisk
ieżesz

lecył y slichnowonne senu malżeńskiego floki. O iako ten
Kodowicy NAŁĘCZ, przy szlachetnym/ pierwszey Malzonki
swoiey kleynocie/ ozdoby nabył! Swiatu wiadomo co naszemu.
Co rzekę o szlachetnym Godziemba Herbie I EI MOSCI M. PANI
KATARZYNY z Osuchowa KALISZKOWSKI, powtorney
Malzonki tego. Tu każdy przyzna/ że Complementum Lando-
ru życia odebrał swego Prawda że ten Kodowicy NAŁĘCZ,
jest to iedyna krowie Polskicy ozdoba/ ale nie to / szlachetny
przystawia dawnego / Manus manum lauat, bardzieszy przy
szlachetnym/ I EI MOSCIM PANI KATARZYNY z Osuchowa
KALISZKOWSKI, kleynocie/ ten Kodowicy wydale się NA-
ŁĘCZ, na horyzancie gwieci tym bardzieszy Polkim. Moge ia
szlachetnym I EI MOSCI M. PANI KATARZYNY z Osuchowa
KALISZKOWSKI Godziemba kleynocie/ to przypisac
Lemma: sub umbra securus: Kodowicy NAŁĘCZ pod umbra
Godziemby, we wstępkim bezpieczny / sub umbra securus.
Swiętey pamięci bawim IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ z
Kaliskowice KALISZKOWSKI o iako żywot swoy pod tym zostā-
iac Godziemby cięń em/ spokojnie prowadził nigdy tego wy-
powiedzieć nie mozem; sub umbra securus Ani rzęsił/ dźdźu
pęsteego / padaly na niego krople; ani v palatce Phębusa og-
nistrego / pod cięniem tej rostkofney Godziemby, dokuczaly mu
promienie; sub umbra securus. Cięń tej rostkofney Go-
dziemby, byl mu w utrapieniach iedyna ochłoda: sub umbra
securus. Cięń tej rostkofney Godziemby, byl mu w klopo-
tach gospodarstkich/ osobliwa pomoca: sub umbra securus.
Tak że slichna/ na tym Wyczysztym kleynocie / że dwoistego
slozona krowiecia/ swiętey pamięci IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ
z Kaliskowice KALISZKOWSKI, prezentuiac nam koronę /
leższe rojanym przyodabia i krowieciem/ chce a żeby co pre-
dzey

dzey/ w ręce według ineymáeyley Jeremiaffa Proroka / dośkálá
się Otlubiznicy Niebieskiej. Zwólat rożany/ według pobożnych
kontemplatystow/ nie nam nie symbolizuje inego/ tylko poz-
drowienie Anielskie. Bądź pozdrowioná MARYA PANNÓ.
Ten Oczyszty swoy Kleynot Rodowity NAŁĘCZ, o iako świę-
tey pamięci IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ z Kaliszkowic KALI-
SZKOWSKI, tym sli czno wonnym pozdrowienia Anielskiego/
przyozdabiał kwieciami. Nie było tego dnia ażeby nie miał
Eufanasia razy przez dzień/Przenajświętszey MARYI pozdro-
wie PATRII. Bądź pozdrowioná MARYA PANNÓ.
Nico mu nie było w wstach Stodszego / nad samo / Bądź poz-
drowioná Maryia Panno. Wmiałby ten pawiłent / gmach
ten wbystek kościelny powiedzić o tym/ iako świętey pamięci
IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ, z Kaliszkowic KALISZKOWSKI,
przed tym cudownym Przenajświętszey MARYI PATRII
kłęczac Obrazem/ częstokroć Przenajświętsza MARYA PAN-
NE, goracym pozdrawiał sercem: Bądź pozdrowioná
MARYA PANNÓ: Jako ná Obraz ten Cudowny Przenayo-
świętszey MARYI PATRII/ z wielkim affektem/ z wielkim
nabożenswym / y pożytkiem duży swoy/ zaparcułać się codziens-
nie niemal choynymi nie raz zalawcy się łzami/ te w wstach y w
sercu swoim z wielka wlecha swoia/ powtarzał częstokroć stowa

Monstra te esse matrem

Sumat per te preces

Qui pro nobis natus.

Tulit esse tuus.

Awleczac przytym / te temu ná Lwinym sercu / zbolnych á
Zerknielawych nigdy nie schodził silach / przeciwko su-
chym łosciami swietacey smierci / choćby też w piekle
samym / z nawerbowana wyiachala chłastra / do krórey wie-
cnyym

tuwym
swoie/ g
nawstwi
ten czas
Przenaj
sercem:
y on nie c
swoie/ o
zygar bi
wiał p2
widz
niekał r
tło/ Pr
Aniolow
biotac/ o
roje/ sll
najświę
Collecto
ne orwo
PAN M
Kosiele
pozdraw
iako An
RYA P
z krórey
ná tego
stoyem le
pozym
(smiens
tego byle
NAŁĘC

ruenym letroftwem: echnacy przymieśalby się rabus kreoy serce
swole/ goracym synowstey milosci affektem / przeciwko Prze-
nayswiętszey **MARXX PATTIE** / wstawicznie zarzacz: w
ten czas kiedy obroene zygara Pola/ dsienne wyblala godziny/
Przenayswiętsza **MARXX PATTIE** / goracym pozdrowie
sercem: Badź pozdrowiona **MARXX PATTIO**. Zaczyn
y on nie chce żadney opuścić godziny / połącznawoży na Polana
swoie/ osobliwym goracego ducha affektem / w ten czas kiedy
zygar bilacy stygal / mile Przenayswiętsza **MARXX** pozdra-
wiał **PATTIE**: Badź pozdrowiona **MARXX PATTIO**.

Widziemo tam czasu iednego / że kiedy iedna swiatabliwa Pa-
niczka/ tym Rytemem / Badź pozdrowiona **MARXX PAT-**
TIO / Przenayswiętsza **MARXX** pozdrawiała **PATTIE** / tedy
Aniolowie swięci / z wstley wychodzace / Zdrowas **MARXX** /
biorac / a w iedne sliczne / dla Landoru czystego / przemiñialas
roze / sliczna Koronę wili / kreoy doleñczywoży / na głowę Prze-
nayswiętszey **MARXX PATTIA** / iż Aniolowie swięci śladli.
Collector Exemplo: O gdyby był Bog na ten czas smiertel-
ne otmorzyl nam oczy / kiedy swięcey pamięci **IEGO MOSC**
PAN MIKOŁAJ z Kaliszowic **KALISZKOWSKI**, w tym tu
Kosiele / lub na infym miejscu / Przenayswiętsza **MARXX**
pozdrawiał **PATTIE** / eak trzymam / że obaczylibyśmy byli /
iako Aniolowie swięci / z wst lego wychodzace / Zdrowas **MA-**
XX PATTIO biorac / w slicznowonne przemiñiali roze ;
z kreoy to slicznowonney rozy / swymi wolasnymi rękoma /
na lego Wyczystym a Herboronym kleynocie / iako na iednym
zlotym lubku / iedną dość bogatą wystawiali Koronę; kreoy to
pozym na głowę Przenayswiętszey **MARXX PATTIA**
(śmiem to mowić) rękoma swymi śladli. Motium nie inße
tego było / tylko ażeby pokazali na oko swiatu / iako Rodowicy
NAŁĘCZ, oprocz desponsacionis znaću / iest to iedyny Oblus

D

bięćicy

błęskły Niebieskły Ornamencie/ osobliwy Króy/diadema stoe;
 na Króym śliczne życie/ świętey pamięci IEGO MOSCI PANA
 MIKOŁAJA z Kaliszkowic KALISZKOWSKIEGO, jest wyro-
 bione compendium. Jest Rodowicy NAŁĘCZ, ledynym
 Oblubienicy Niebieskley Ornamencem/ jaczym musi takle śle
 naś/ dla tych tak znamienitych cyrkumstancy/ do Niebieskich
 przynosić się Králow: Aternitati seruit: Rumacyia czynić
 Aternitati seruit. Rozumiałli wprawdzie świat / że egn
 Rodowicy NAŁĘCZ, będąc niesmiertelności Hieroglifiktem/
 miał na tym wielkomać zwolcie; ale śle dźw / gdyż nie dośedł
 sektoru; Aternitati seruit. Nunquid obliuiscetur Virgo
 ornamentu sui, aut sponsa Fasciz pectoralis suz?

Tak modno już Oblubienica Niebieska/ będąc tym sładchetnym
 świętey pamięci IEGO MOSCI PANA MIKOŁAJA z Kaliszko-
 wic KALISZKOWSKIEGO, przyozdobiona kleynotem / lepszca
 wedlug Jeremiasza Proroka/ dla ozdoby swoich / Inymuie mu
 Rumacyia / pierś: Aut sponsa Fasciz pectoralis suz?
 Odmalował tam Symbolista ieden/ rubinowa sztukę na pierślách
 Państkich/ ee przydawsky słowa: Dulciter requiescit,
 Odpoczywa śmáczno. Dalac przez to znáć / że dlatego na tym
 tu mleyseu/ ten kleynocik tak odpoczywa śmáczno; albowiem w
 oficynie dowcipnego sośtalac rzemieśnika/ áni częstym nieczyte-
 go zelaza baryczom/ áni codziennym pozeráiacego ognia/ nigdy
 się nie sprzeciwiał wpałom: Dulciter requiescit. Coś podo-
 bnego y lá/ wpatruje także w świętey pamięci IEGO MOSCI
 PANU MIKOŁAJU z Kaliszkowic KALISZKOWSKIM, Ten
 chce spodzynieć po wszystkie wieczność / na pierślách Oblu-
 bienicy spoczywać Niebieskley/ lepiej z Bogiem zlaczyć się swoim/
 przez wszystkie życia swego termin/ w verapienách áni sarknał ro-
 żnych/ na samę providencyiey Bóstley spuszczałac się opatrność.
 Corzję o onym ogniu miłości świętey/ Króym codziennie du-

Be poe

Be po
 posto
 odpo
 wiek
 się
 Coz m
 sbiory
 samym
 dowic
 MIKO
 po on
 śmács
 śle lepi
 Dulci
 nym
 podob
 sydera
 ázby
 lach /
 Kewán
 miał n
 MOSC
 NAŁE
 KOŁA
 Chyż
 wieczn
 scie. O
 Albo r
 blubien
 Virgo
 podob

się podobował swolę. Nie wspomlnam rożnych moreyftacyi /
 postow/ Ktorę tu izi Przenayświętey **MARY** **PAN**
 odprawował. Opuściam codzienne nabożeńftwa / Ktorymi
 wiek życia swego przyzdabiał. Zaczyn musi za to po wfty-
 ftę smącno odpoczywać wieczności: Dulciter requiescit.
 Coż więcej teraz maia Bzeżusowe bogactwa / Mdy lato nego
 sbiory/ pyśney Kleoparty strole; są nie to wftyfto/ gdyż to z
 samym wplynelo czasem: sam tytko naś ślacheeny Kleynot/ Ko-
 dowity **NAŁECZ**, świętey pamięci mowię / **IEGO** **MOSC** **PAN**
MIKOŁAJ z Kalifkowie **KALISZKOWSKI**, Dulciter requiescit,
 po onych codziennych pracach / wftawicznych moreyftacyach /
 smącno zasypła w Bogu: Dulciter requiescit. Smierci tego
 nie leśt smiercia / ale smącznym snem / odpoczynkiem lednym
 Dulciter requiescit. Po wftyftę wiecznosć: Spokoyńie wgor-
 nym Syonie odpoczywać będzie. Dulciter requiescit. Ale
 podobna bowiem / ażeby złote na ślicznym Ciebie łagńietac
 sydera / nie miały z siebie ślicznych wydawać splendorow;
 ażeby ozdobne kwiecie / na rozłożystych / śliczno kwitnąć po-
 lach / nie miały z siebie / wonnego wydawać zapachu; ażeby
 kwawo w winnicy Chrystusowej präculacy reboznik / nie
 miał należycy odbierać zapłaty; nakoniec y ten śliczny **ICH**
MOSCIO **PANOW** **KALISZKOWSKICH** Kleynot / Kodowicy
NAŁECZ, świętey pamięci mowię / **IEGO** **MOSC** **PAN** **MI-**
KOŁAJ z Kalifkowie **KALISZKOWSKI**, niemial za czynki
 Chreścianśkie / z Bogiem łączyc się swoim / na pierśiach powftyftę
 wieczności / Oblubienicy odpoczywać Ciebieśtey: Dulciter requie-
 scit. Odpoczywa / sam to przyznaje o sobie: Dulciter requiesco.
 Albo raczey Eternitati servio. Odpoczywa / z tym samym y O-
 blubienica dale się nam styżet Ciebieśta. Nunquid obliuifcetur
 Virgo ornamenti sui, aut. sponsa Fasciz pectoralis suz? Jczyll
 podobno taka bezrozumna będe/ ażebyms miała o moich za po-

minąć splendorach / o molm ani sobie wspomnieć dość bogactw
 si roiu. Nie zapominać / y owsem dziś dla tych tak znamienit
 tych cyrkumstancy / ineymnie mu Rumacyia. Nunquid obli
 uiscetur Virgo ornamenti sui, aut sponsa Fasciae pecto
 ralis suae? O szczytwa zacym nader to jest godzina w ktor
 tej słachetny Kleynot / Rodowicy NAŁĘCZ, z ziemskich / do
 Niebieskich / na ozdobe. Oblubienicy Niebieskiej / przeniesiony
 krainow. Fortunniejszy daleko dziś / pomyslny pościechy /
 podkal go sawor / anizeli on niegdy / dluga prace / dzironymi a
 rzemieślniczy bleglosci sztukami / od Procegenesia wymalowa
 ny obraz; ktory lubo bedac ręką tego / niebieskiemu niema /
 wystawiony w podobaniu / przecie jednak / na censurę Apellesa
 dowcipnego padeszy / od gladticy a wrodziwey / odstrzygniony
 zostal Gracyicy: Ingens labor, & stupendum opus, sed de
 sunt gratia; quae illud in caelum ferant. Erasmi. Apo: lib: 6.
 Tak Rodowicy NAŁĘCZ, juz nie tylko zamyka w sobie / c
 sliczne / a oczy ludzkie do siebie zwabiajac Gracyie / ale co wiec
 ksa od tychże Gracyi / do gornego w prezent Oblubienicy
 Niebieskiej / przeniesiony zostaje Empyreum: Nunquid obliui
 scetur Virgo ornamenti sui, aut sponsa Fasciae pectoralis suae?
 Tak jest A. M. zaczym dekretem obtempnia c Boslim / musi
 juz tej słachetny Kleynot / Rodowicy NAŁĘCZ, swiętey pamie
 ci IEGO MOSC PAN MIKOŁAJ z Kaliszowle KALISZKOWSKI
 z oczu cale wchodzie naszych / do gornych na ozdobe Oblubienicy
 Niebieskiej / przenosić się krainow. Acoki jednak anizeli cale / we
 dlug tej intymacy Jeremiasza Proroka do gornego pokrowi się
 Nieba; w przod przez mnie ostatnie wam wosyftim / chce dziś
 odat a Dio. A naprzod zagna Ciebie osierociata synogarlico /
 MOSCIA PANIKATARZYNO z Osuchowa KALISZKOWSKA

mily

mili
 spo
 ni
 SZ
 mili
 ieg
 swi
 wid
 MO
 cha
 Prz
 CK
 Wo
 żny
 SZ
 blis
 KAS
 POZ
 BVR
 MO
 Cio
 pran
 w of
 wby
 życzl
 ktore
 od w

mily Młłżonek twoy/ dżękuieć za wśelakę życzliwość y Porca
spondency Młłżenka prosićie nakoniec abys duży tego rżrować
nie prześlala. Żegnā y ciebie MOSCI PANIE SAMVELV KALI-
SZKOWSKI Kochāny twoy Rodak: dżękuieć za brāterka
miłosć/ y oświadeżenie tej wślugi przy dżisiaszey Kłumacyey
tego; prosićie nakoniec/ abys tego wśystkiem dżycy uczynił
światobliwym łneentom/ ażeby tym przedzey duży tego mogła
widzeniem nasłić się Troycy Przenāyswiętszey. Żegnā y ciebie
MOSCIA PANNO HELENO KALISZKOWSKA, iako twoy wśo-
chāny Brāciszek Rodzony. Żegnā y ciebie lubo nie obecnego/
Przewolebny MOSCI KZIĘZE GNINSKI OPACIE WĄGROWIE
CKI REFERENDARZY KORONNY, iako twoy Rodzony
Wnieczny. Żegnā y ciebie/ lubo nie obecnego Jasnie Wielmo-
żny MOSCI PANIE VRBAŃSKI KASZTELANIE ROSPERSKI,
STAROSTO GRABOWSKI, TARNOGORSKI &c. iako twoy
bliści krewny. Żegnā y ciebie Wielmożny MOSCI PANIE
KASPRZE MODLIBOWSKI, STOLNIKV Y SYRROGATORZE
PÓZNANSKI, MOSCI PANIE ANDRZEIV MODLIBOWSKI,
BYRGRABIO KALISKI, iako wasz bliści krewny. Żegnā y ciebie
MOSCI PANIE MACIEIV BIAŁEŃSKI iako twoy Rodzony
Cioceczny; dżękuieć przycym/ żeś w ośłatni punkte życia tego/
prawdziwym pokāzal się bydż Przyjācielem y Brātem/ kiedyś go
w ośłatnim tego ańi odstąpił terminie. Żegnā nakoniec was
wśystlich/ a żegnā was wśystlich/ iako dobry Przyjāciel/ sasiād
życzliwy/ dżękuiać za wśelakie affektu życzliwego oświadeżenie/
ktore iako żywemu tak zmarłemu pokāzuiecie; tudzież reciprocę
od was pośegnanāi czekāiac. Zaczym uocum korresponduiać
iego mowmy z nabożensstwem wśystcy

Pie Iesu Domine, dona ei requiem

AMEN.

APPROBATIO

Admodum Reuerendi Patris, Antonij Broun, Arci-
um & sacrae Theologiae Doctoris, Patris
Prouinciæ Poloniæ, & Guardiani Con-
uentus Califfiensis Ord: Min:
Conuen: S. Fran:

Ex commissione A. R. Patris Valeriani Karwacki,
Ordinis San: Fran: Min: Conuentualium, Prouinciæ
Poloniæ Ministri Prouincialis. Concionem cui titulus est
Rota Rumacyiey &c. ab A. R. P. Magistro Francisco
labłonski, satis elaboratè compositam legi, in eaque
nihil fidei, bonisq, moribus dis-
sonum reperi. Quare vt typis
mandari possit æquum esse
iudico. Datum Califfy, die
4. Augusti Anno 1685.

Fr. Antonius Broun, Pr. Prouin. & Guardianus
Conuentus Califfi: Or. Min: Conuen:
m. pp.

APPROBATIO

16

Admodum Reuerendi Patris Antonij Suwalski,
Artium & Sacrae Theologiae Doctoris, Patris
Prouinciæ Poloniæ, & Guardiani Conuen-
tûs Pyzdrensis, Ord: Min. Con-
uent: S. Fran:

Frater Antonius Suwalski, Guardianus Conuentus
Pyzdrensis, Ord: Min: Conuen: S. Francisci. Con-
cionem funebrem, cui inscriptio est, Rota Rumacyicy
&c. ab A. R. Patre Magistro, Francisco Jablonski
elaboratam, ex Commissione A. R. P. Magistri Valeri-
i Karwacki, Ministri Prouincialis Poloniæ, vidi, per-
quam publicæ luci, dignam exponi censeo.
In quorum fidem. Datum Pyzdris die 12. Augusti
Anno Domini 1685:

Idem qui supra:

Imprimatur

Stephanus Moreſki S. T. D. Canon. Cathedr:
& D. M. Magdalena Præpositus Posnan: mpp

APPROBATIO

Admodum Reuerendi Patris, Valeriani Karwacki,
Artium & Sacræ Theologiæ Doctoris, Ministri
Prouincialis, & Commissarij Generalis Prouin-
ciæ Poloniæ, Ord: Min: Conuen: S. Fran:

Cum Concio (cui titulus, Rota Rumacyiey Rodo-
witemu Naleczowi) ab A. R. P. Francisco Jablonski,
S. Theologiæ Magistro, Regente Studi; Theologici,
in Conuentu Posnaniensi, Ordinis Nostri elaborata,
à duobus eiusdem Ordinis nostri Theologis, quibus
id commissum fuerat, visa & approbata sit, per has
præsentes, quas manu propria, & Sigillo Prouinciala-
tus Nostri communimus, damus licentiam, quatenus
typo mandari possit, seruatis de iure seruandis. Datum
Cracouiæ, z 3. Augusti 1685.

Fr. Valerianus Karwacki, Minister Prouincialis, &
Commissarius Generalis Prouinciæ Poloniæ Ord:
Min: San: Fran: Conuentualium m. pp.



Fr. Raphael Grabia Assistens
& Secretarius Prouinciæ mpp.

i,

o-

i,

ci,

a,

us

as

a-

us

m

177

30

rd:

